



TM  
**SUPERHP**



**OLVIAGARDEN®**

Tools of Professionals Worldwide

**High performance professional hair dryer**

User manual - page 2

**Secador profesional de alto rendimiento**

Instrucciones de uso - página 9

**Sèche-cheveux professionnel haute performance**

Mode d'emploi - page 16

Model/Modelo/Modèle  
200-HPDR 1

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following:

**READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING. KEEP AWAY FROM WATER.**

**DANGER – As with most electrical appliances, electrical parts are electrically live even when the switch is off:**

**To reduce the risk of death by electric shock:**

1. Always “unplug it” immediately after using.
2. Do not use while bathing.
3. Do not place or store appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
4. Do not place in or drop into water or other liquid.
5. If an appliance falls into water, “unplug it” immediately. Do not reach into the water.

**WARNING – To reduce the risk of burns, electrocution, fire, or injury:**

1. An appliance should never be left unattended when plugged in.
2. Close supervision is necessary when this appliance is used by, on, or near children or individuals with certain disabilities.
3. Use this appliance only for its intended use as described in this manual.
4. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.
5. Do not use this device in a bathtub, shower, or water-filled reservoir.
6. Never use while sleeping.
7. Do not use outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
8. Do not direct hot air toward eyes or other heat sensitive areas.
9. Do not place appliance on any surface while it is operating.
10. Never block the air opening of the appliance or place it on a soft surface, such as bed or couch, where the air openings may be blocked. Keep the air openings free of lint, hair, and the like.
11. Never drop or insert any object into any opening or hose.
12. Attachments may be hot during use. Allow them to cool before handling.
13. While using the appliance, keep your hair away from the air inlet.
14. Do not operate with a voltage converter.
15. Do not use an extension cord with this appliance.
16. Keep the cord away from heated surfaces. Do not wrap the cord around the appliance.
17. Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, or if it has been dropped, damaged, or dropped into water. Return the appliance to a service center for examination and repair.
18. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.



## SAVE THESE INSTRUCTIONS

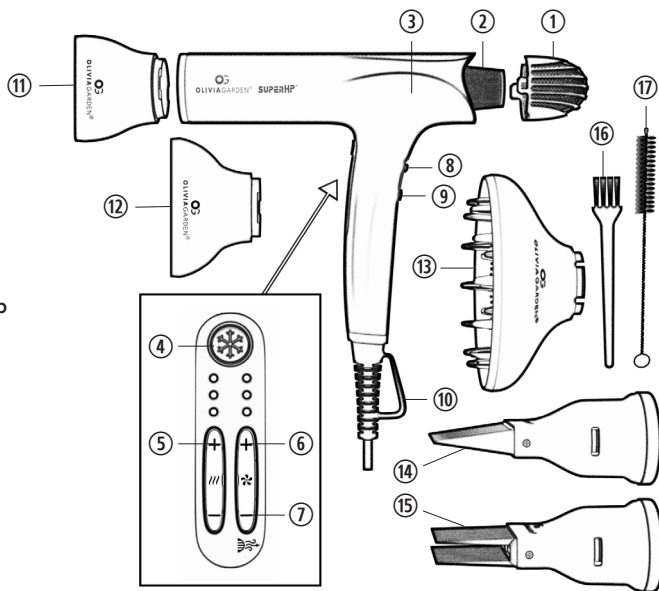
**Children must be supervised to ensure that they do not play with the appliance**

**WARNING:** Do not use this appliance in or near bathtubs.

## Instructions for use

Plug the appliance into a standard electrical outlet (120-125VAC). Power on the appliance using the ON button. Adjust the settings with the buttons (3 temperature settings, 3 speed settings) to achieve the desired power and temperature level. After using, power off using the OFF button and unplug the appliance.

- ① Air filter grill
- ② Inner mesh filter
- ③ Special curvature for thumb rest
- ④ Cool shot button
- ⑤ Temperature setting button
- ⑥ Air speed setting button
- ⑦ Reverse airflow button for filter cleaning
- ⑧ On/Off button
- ⑨ Lock/Unlock button
- ⑩ 9-ft break-resistant cord with hanging loop
- ⑪ 2 3/4" Concentrator nozzle
- ⑫ 3 1/2" Concentrator nozzle
- ⑬ 5 1/4" Diffuser
- ⑭ Wide-tooth comb attachment
- ⑮ Fine-tooth comb attachment
- ⑯ Filter cleaning brush
- ⑰ Accessories cleaning brush



## Cleaning

Clean daily for professional use and weekly for home use.

1. With hair dryer unplugged, remove the air filter grill ① by twisting it 1/4 turn counterclockwise to access the inner mesh filter. Clean both the air filter grill & inner mesh filter with the provided brushes ⑯ & ⑰ to remove dust and buildup.
2. While hair dryer is plugged in but turned OFF, press & hold the reverse airflow button ⑦ for 10 seconds. Air will flow backwards from inner mesh filter (to remove dust & particles) and will automatically turn off after 15 seconds. When done, return air filter grill ① in its place by twisting 1/4 turn clockwise. OG logo on grill should face upwards when correctly placed.
3. Unplug hair dryer. Only clean the appliance when it is cold. Wipe exterior of hair dryer with a slightly damp cloth. Clean accessories with included cleaning brush ⑰.
4. Do not operate hair dryer with a clogged filter.  
Do not allow water or other liquids onto or inside the appliance.



Scan with  
phone camera  
to watch cleaning  
instruction video

## Safety precautions

Before using the hair dryer, make sure that the appliance's plug conforms to that of the socket. Basic precautions, including those listed below, must be followed when using electrical appliances especially if there are children nearby.

Your hair dryer is a high performance product. The nozzle and diffuser get hot when in use. **DO NOT** place on a heat sensitive surface. Allow to cool before touching.

## General specifications

Voltage: 125V~

Frequency: 60Hz

Accessories: 2 Nozzles, Diffuser,

Wattage: 1875 W

Weight: 13oz/370g

2 Comb attachments & 2 Cleaning brushes

## Operating Instructions

This appliance is intended for household use only. Use on Alternating current (60Hz) only. Standard appliances are designed to operate at rated voltage. This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). As safety feature, this plug will fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to defeat this safety feature.

## Caution

Never allow the power supply cord to be pulled or twisted. Never wrap the cord around the unit. Damage will occur at the high flex point of entry into the unit, causing it to rupture and short circuit. Inspect the cord frequently for damage. Stop use immediately if damage is visible or if unit stops or operates intermittently.

## Storage

When not in use your appliance is easy to store. Allow unit to cool, then simply put back in the box and store out of reach of children in a safe, dry location. Do not pull or strain cord at plug connections.

## ALCI

This unit is provided with an Appliance Leakage Current Interrupter (ALCI), a protective device that may make it inoperable under some abnormal conditions, such as immersion in water.

To test the ALCI is functioning properly, perform the following test.

1. With the hair dryer switch in the OFF setting, plug in the appliance and turn ON.
2. Press the yellow TEST button and the hair dryer will stop working. There will be a clicking sound.
3. Switch to the OFF setting and unplug.
4. Press the red RESET button on the ALCI plug. There will be another clicking sound.
5. Plug in hair dryer and turn ON. The hair dryer should operate in a normal manner.
6. If ALCI is not functioning properly, call the customer service number.
7. If the appliance is immersed in water, unplug it immediately.  
Do not attempt to reset the ALCI safety switch. Please call the customer service number.
8. Repeat the above procedure each time the appliance is used to confirm ALCI is operational.  
Should the reset button pops off during use, this could indicate a malfunction in the unit.  
Unplug from outlet and allow the appliance to cool for 30 minutes. Plug the appliance back into the outlet and press the red RESET button. The appliance should then function normally.  
If not, please contact our customer service for further assistance.



**This message about...**

**G**round

**F**ault

**C**ircuit

**I**nterrupters

**...can save a life!**

**IF YOU MUST USE YOUR HAIR DRYER IN THE BATHROOM, INSTALL A GFCI\* NOW!**

Your local electrician can help you decide which type is best for you — a portable unit that plugs into the electrical outlet or a permanent unit installed by your electrician. The National Electrical Code now requires GFCI's in bathrooms, garages, & outdoor outlets of all new homes.

**WHY DO YOU NEED A GFCI?** Electricity and water don't mix. If your hair dryer falls into water while it's plugged in, the electric shock can kill you... even if the switch is "off."




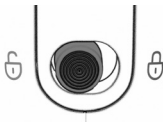
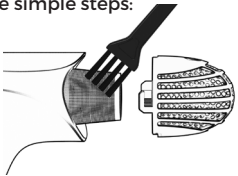
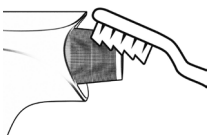
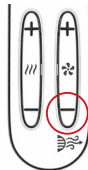
A regular fuse or circuit breaker won't protect you under these circumstances. A GFCI offers you far greater protection.

**A GFCI can save your life! Compared to that, the price is small! Don't wait ... install one now!**

\*GFCI is a sensitive device which reacts immediately to a small electric current leak by stopping the electricity flow.

# TROUBLESHOOTING GUIDE

For additional assistance, contact Olivia Garden 1-800-922-2301 or [info@oliviagarden.com](mailto:info@oliviagarden.com)

PROBLEM	SOLUTION
Hair dryer does not turn on	<p>With hair dryer turned OFF &amp; plugged in, press buttons on plug in this order:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Press <b>yellow</b> TEST button</li> <li>2. Press <b>red</b> RESET button</li> <li>3. Press <b>yellow</b> TEST button again</li> <li>4. Press <b>red</b> RESET button again</li> </ol> <p>There will be a clicking sound each time you press red RESET button. Turn hair dryer ON.</p> 
Hair dryer settings won't change	<p>Check <b>UNLOCK/LOCK</b> button at the back of the hair dryer (below the ON/OFF switch).</p> <p>Push button all the way to left, in UNLOCK setting. With button set to UNLOCK (left), check settings can be changed when hair dryer is turned on.</p> 
<p>Hair dryer is very loud</p> <p>Hair dryer gets too hot</p> <p>Hair dryer has burning smell</p> <p>Hair dryer turns off after working for a short period of time</p> <p>Hair dryer is no longer as powerful as it used to be</p> <p>Hair dryer takes longer to dry than it used to</p>	<p>Hair dryer needs a deep cleaning. Follow these simple steps:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Remove external filter by rotating it <math>\frac{1}{4}</math> of a turn counter clockwise.</li> <li>2. Clean external and internal filter with provided black cleaning brush.</li> <li>3. Use a toothbrush to <b>deep clean</b> holes of the internal metal filter.</li> <li>4. Thoroughly scrub entire surface of internal metal filter. Make sure to go all around to unclog all the holes.</li> <li>5. Wipe the filter with a clean towel.</li> <li>6. Activate the self-cleaning function. While hair dryer is plugged in but turned OFF, press &amp; hold the reverse airflow button for 10 seconds. Air will flow backwards from inner mesh filter (to remove dust &amp; particles) and will automatically turn off after 15 seconds. When done, return air filter grill in its place by twisting <math>\frac{1}{4}</math> turn clockwise. OG logo on grill should face upwards when correctly placed.</li> </ol> <p>Turn hair dryer back on and it should work once again as new.</p>   

## Warranty

This Olivia Garden hair dryer carries a limited warranty against defects in material or workmanship for 24 months. This limited warranty DOES NOT COVER:

- Damage caused by blocked hair dryer filters or by not regularly cleaning the hair dryer filters or grill.
- Normal wear and tear such as shorts in the power supply cord or plug, or hair inside of hair dryer.
- Damage due to misuse and abuse such as but not limited to: dropping, foreign objects inside of hair dryer, wrong voltage supply, neglect in safety precautions
- Tampering such as repair or attempted repair by unauthorized party
- Damage results from use of unauthorized attachments

## Where valid

The limited warranty is valid only in the United States (excluding territories) & Canada. Outside of North America, contact your local distributor. Hair dryer must be purchased from an authorized Olivia Garden reseller. Void where prohibited.

## Warranty requirements

1. Register your hair dryer within 30 days of purchase  
(visit [store.oliviagarden.com/blogs/company-info/hair-dryer-warranty](https://store.oliviagarden.com/blogs/company-info/hair-dryer-warranty) for warranty registration)
2. Copy of the original proof of purchase from an authorized Olivia Garden distributor

## How it works

1. Return hair dryer with postage paid to: Olivia Garden, 2805 Verne Roberts Circle, Antioch, CA 94509, Attn: Hair Dryer Warranty Department
2. Include in your package:
  - Hair dryer well packaged to avoid damage during shipping
  - Copy of the original proof of purchase from an authorized Olivia Garden distributor
  - Payment of USD \$25 (continental USA) or USD \$35 (Hawaii, Alaska & Canada) made payable to Olivia Garden for postage, handling and insurance
  - Filled out Warranty Return form on page 8.
3. Upon receipt and inspection, Olivia Garden will determine if hair dryer is covered under terms of the limited warranty. If it is covered, Olivia Garden will either repair or replace.

Any implied warranties, obligations, or liabilities, including but not limited to the implied warranty of merchantability and fitness for a particular purpose, shall be limited in duration to the 24 months duration of this written limited warranty. In no event shall Olivia Garden be liable for any special, incidental, or consequential damages for breach of this or any other warranty, express or implied, whatsoever. This limited warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which may vary from state to state in USA and Canada.

**Warranty exchange request form**

(Follow instructions on page 7)

Name \_\_\_\_\_

Address \_\_\_\_\_

City \_\_\_\_\_

State \_\_\_\_\_ Zip \_\_\_\_\_

Phone \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_

Date of purchase \_\_\_\_\_

Place of purchase \_\_\_\_\_

Serial # \_\_\_\_\_

Ship to Address  Same as above \_\_\_\_\_

City \_\_\_\_\_

State \_\_\_\_\_ Zip \_\_\_\_\_

Please describe the problem \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**Include in your package:** Proof of purchase Payment of \$25 (continental US) or \$35 (Hawaii, Alaska & Canada) made payable to Olivia Garden



# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Al usar aparatos eléctricos, especialmente cuando hay niños presentes, siempre se deben seguir las precauciones básicas de seguridad, incluidas las siguientes:

**LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR. MANTENER LEJOS DEL AGUA.**

**PELIGRO – como ocurre con la mayoría de los aparatos eléctricos, las piezas eléctricas tienen tensión eléctrica incluso cuando el interruptor está apagado:**

**Para reducir el riesgo de muerte por descarga eléctrica:**

1. Siempre “desconéctelo” inmediatamente después de usarlo.
2. No lo use mientras se baña.
3. No coloque ni almacene el electrodoméstico donde pueda caerse o ser arrastrado hacia una tina o fregadero.
4. No coloque ni deje caer en agua u otro líquido.
5. Si un electrodoméstico cae al agua, “desenchufelo” inmediatamente. No toque el agua.

**ADVERTENCIA – para reducir el riesgo de quemaduras, electrocución, incendio o lesiones:**

1. Un electrodoméstico nunca debe dejarse desatendido cuando está enchufado.
2. Es necesaria una supervisión cercana cuando este electrodoméstico es utilizado por, en o cerca de niños o personas con ciertas discapacidades.
3. Use este electrodoméstico solo para el uso previsto como se describe en este manual.
4. No utilice accesorios no recomendados por el fabricante.
5. No utilice este dispositivo en una bañera, ducha o depósito lleno de agua.
6. Nunca lo use mientras duerme.
7. No lo use al aire libre ni lo opere donde se usen productos en aerosol (spray) o donde se administre oxígeno.
8. No dirija el aire caliente hacia los ojos u otras áreas sensibles al calor.
9. No coloque el aparato sobre ninguna superficie mientras esté funcionando.
10. Nunca bloquee la abertura de aire del aparato ni lo coloque sobre una superficie suave, como una cama o un sofá, donde las aberturas de aire puedan bloquearse. Mantenga las aberturas de aire libres de pelusas, pelo y similares.
11. Nunca deje caer ni inserte ningún objeto en ninguna abertura o tubería.
12. Los accesorios pueden estar calientes durante el uso. Deje que se enfríen antes de manipularlos.
13. Mientras usa el aparato, mantenga su cabello alejado de la entrada de aire.
14. No opere con un convertidor de voltaje.
15. No use un cable de extensión con este aparato.
16. Mantenga el cable alejado de superficies calientes. No enrolle el cable alrededor del aparato.
17. Nunca utilice este aparato si tiene un cable o enchufe dañado, si no funciona correctamente o si se ha caído, dañado o se ha caído al agua. Devuelva el aparato a un centro de servicio para su revisión y reparación.
18. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas calificadas de manera similar para evitar un peligro.



## GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

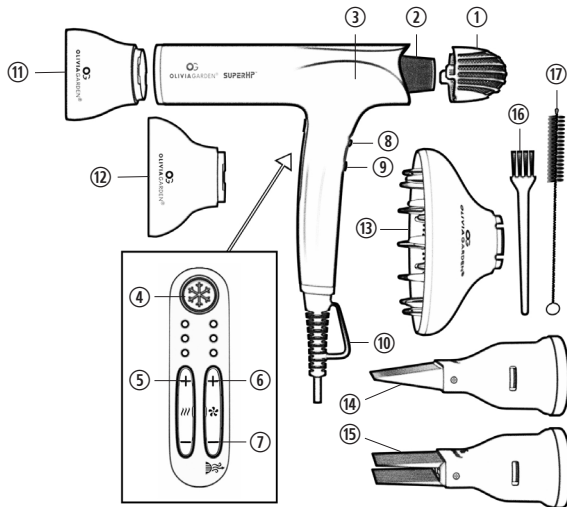
Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

**ADVERTENCIA:** No utilice este aparato en o cerca de bañeras.

## Instrucciones de uso

Enchufe el aparato a un tomacorriente estándar (120-125 VCA). Encienda el aparato con el botón ON. Ajuste la configuración con los botones (3 configuraciones de temperatura, 3 configuraciones de velocidad) para lograr el nivel de potencia y temperatura deseado. Después de usar, apague con el botón APAGADO y desenchufe el aparato.

- ① Rejilla del filtro de aire
- ② Filtro de malla interior
- ③ Curvatura especial para apoyo del pulgar
- ④ Botón de disparo en frío
- ⑤ Botón de ajuste de temperatura
- ⑥ Botón de ajuste de la velocidad del aire
- ⑦ Botón de flujo de aire inverso para limpieza de filtro
- ⑧ Botón de encendido/apagado
- ⑨ Botón de bloqueo/desbloqueo
- ⑩ Cable resistente a roturas de 2.75m con bucle para colgar
- ⑪ Boquilla concentradora de 68mm
- ⑫ Boquilla concentradora de 90mm
- ⑬ Difusor de 135mm
- ⑭ Accesorio de peine de dientes anchos
- ⑮ Accesorio de peine de dientes finos
- ⑯ Cepillo de limpieza de filtro
- ⑰ Cepillo de limpieza de accesorios



## Limpieza

Limpiar diariamente para uso profesional y semanalmente para uso doméstico.

1. Con la secadora desenchufada, retire la rejilla del filtro de aire ① girándola ¼ de vuelta en sentido contrario a las agujas del reloj para acceder al filtro de malla interior. Limpie tanto la rejilla del filtro de aire como el filtro de malla interior con los cepillos proporcionados ⑯ y ⑰ para eliminar el polvo y la acumulación.
2. Mientras la secadora está enchufada pero APAGADA, mantenga presionado el botón de flujo de aire ⑦ inverso durante 10 segundos. El aire fluirá hacia atrás desde el filtro de malla interior (para eliminar el polvo y las partículas) y se apagará automáticamente después de 15 segundos. Cuando haya terminado, vuelva a colocar la rejilla del filtro de aire ① en su lugar girándola ¼ de vuelta en el sentido de las agujas del reloj. El logotipo de OG en la rejilla debe mirar hacia arriba cuando se coloca correctamente.
3. Desenchufe el secador de pelo. Solo limpie el aparato cuando esté frío. Limpie el exterior del secador de pelo con un paño ligeramente húmedo. Limpia los accesorios con el cepillo incluido ⑰.
4. No utilice el secador de pelo con un filtro obstruido. No permita que entre agua u otros líquidos en el aparato o dentro de él.



Escanee con la cámara del teléfono para ver el video de instrucciones de limpieza

## Precauciones de seguridad

Antes de utilizar el secador de pelo, asegúrese de que el enchufe del aparato coincida con el de la toma de corriente. Se deben seguir las precauciones básicas, incluidas las que se enumeran a continuación, al utilizar aparatos eléctricos, especialmente si hay niños cerca.

Su secador de pelo es un producto de alto rendimiento. La boquilla y el difusor se calientan cuando están en uso. NO lo coloque sobre una superficie sensible al calor. Dejar enfriar antes de tocar.

## Especificaciones generales

Voltaje: 125V~

Frecuencia: 60Hz

Accesorios: 2 Boquillas, Difusor

Potencia: 1875 W

Peso: 13oz/370g

2 Accesorios de peines y 2 Cepillos de limpieza

## Instrucciones de operación

Este aparato está diseñado únicamente para uso doméstico. Use en corriente alterna (60 Hz) únicamente. Los aparatos estándar están diseñados para operar a voltaje nominal. Este aparato tiene un enchufe polarizado (una clavija es más ancha que la otra). Como característica de seguridad, este enchufe encajará en un tomacorriente polarizado de una sola manera. Si el enchufe no encaja completamente en el tomacorriente, invierta el enchufe. Si aún no encaja, comuníquese con un electricista calificado. No intente anular esta característica de seguridad.

## Precaución

Nunca permita que el cable de alimentación sea tirado o retorcido. Nunca enrolle el cable alrededor de la unidad. Se producirán daños en el punto flexible alto de entrada a la unidad, lo que hará que se rompa y se produzca un cortocircuito. Inspeccione el cable con frecuencia en busca de daños. Deje de usar inmediatamente si el daño es visible o si la unidad se detiene o funciona de manera intermitente.

## Almacenamiento

Cuando no está en uso, su aparato es fácil de guardar. Deje que la unidad se enfríe, luego simplemente vuelva a colocarla en la caja y guárdela fuera del alcance de los niños en un lugar seguro y seco. No tire ni estire del cable en las conexiones del enchufe.

## ALCI

Esta unidad está provista de un Interruptor de fuga de corriente del aparato (ALCI), un dispositivo de protección que puede hacerlo inoperable en algunas condiciones anormales, como la inmersión en agua. Para probar que el ALCI funciona correctamente, realice la siguiente prueba.

1. Con el interruptor del secador de pelo en la posición APAGADO, enchufe el aparato y ENCIÉNDALO.
2. Presione el botón amarillo TEST y el secador de pelo dejará de funcionar. Habrá un sonido de clic.
3. Cambie a la configuración APAGADO y desconecte.
4. Presione el botón rojo RESET en el enchufe ALCI. Habrá otro sonido de clic.
5. Enchufe el secador de pelo y ENCIÉNDALO. La secadora de cabello debe funcionar de manera normal.
6. Si ALCI no funciona correctamente, llame al número de servicio al cliente.
7. Si el aparato está sumergido en agua, desenchúfelo inmediatamente. No intente restablecer el interruptor de seguridad ALCI. Por favor llame al número de servicio al cliente.
8. Repita el procedimiento anterior cada vez que use el aparato para confirmar que ALCI está en funcionamiento. En caso de que el botón de reinicio aparezca durante el uso, esto podría indicar un mal funcionamiento en la unidad. Desenchufe del toma corriente y deje que el aparato se enfríe por 30 minutos. Vuelva a conectar el aparato al toma corriente y presione el botón rojo RESET. El aparato debería funcionar normalmente. De lo contrario, póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente para obtener más ayuda.



**Este mensaje es sobre ...**

**G** Tierra

**F**alla

**C**ircuito

**I**nterruptores

**... puede salvar una vida!**

**SI DEBE USAR UNA SECADORA DE CABELLO EN EL BAÑO, ¡INSTALE UN GFCI\* AHORA!** Su electricista local puede ayudarlo a decidir qué tipo es mejor para usted: una unidad portátil que se enchufa en el toma corriente o una unidad permanente instalada por su electricista. El código eléctrico nacional ahora requiere GFCI en el baño, garajes y salidas de corriente al aire libre de todas las casas nuevas.

### ¿POR QUÉ NECESITAS UN GFCI?

La electricidad y el agua no se mezclan.



Si su secadora de cabello cae al agua mientras está enchufada, la descarga eléctrica puede matarlo ... incluso si el interruptor está "apagado".



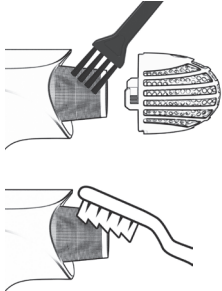
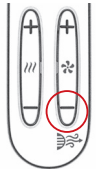
Un fusible o interruptor de circuito normal no lo protegerá en estas circunstancias. Un GFCI le ofrece una protección mucho mayor.

**¡Un GFCI puede salvar tu vida!**  
**Comparado con eso, ¡el precio es pequeño!**  
**¡No esperes ... instala uno ahora!**

\* GFCI es un dispositivo sensible que reacciona inmediatamente a una pequeña fuga de corriente eléctrica al detener el flujo de electricidad.

# GUÍA PARA RESOLVER PROBLEMAS

Para obtener asistencia adicional, comuníquese con Olivia Garden al 1-800-922-2301 o [info@oliviagarden.com](mailto:info@oliviagarden.com)

PROBLEMA	SOLUCIÓN
La secadora no enciende	<p>Con la secadora apagada y enchufada, presione los botones del enchufe en este orden:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Presione el botón <b>amarillo</b> de TEST</li> <li>2. Presione el botón <b>rojo</b> RESET</li> <li>3. Presione nuevamente el botón <b>amarillo</b> de TEST</li> <li>4. Presione el botón <b>rojo</b> RESET nuevamente</li> </ol> <p>Se escuchará un clic cada vez que presione el botón rojo RESET. Encienda la secadora.</p> 
La configuración de la secadora no cambiará	<p>Verifique el botón <b>DESBLOQUEAR/BLOQUEAR</b> en la parte posterior de la secadora (debajo del interruptor ON/OFF).</p> <p>Presione el botón completamente hacia la izquierda, en la configuración de DESBLOQUEAR. Con el botón configurado en DESBLOQUEAR (izquierda), verifique la configuración se puede cambiar cuando la secadora está encendida.</p> 
<p>La secadora hace mucho ruido</p> <p>La secadora se calienta demasiado</p> <p>La secadora huele a quemado</p> <p>La secadora se apaga después de trabajar por un corto período de tiempo</p> <p>La secadora ya no es tan potente como antes</p> <p>El cabello tarda más en secarse que antes</p>	<p>La secadora necesita una limpieza profunda. Siga estos sencillos pasos:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Retire el filtro externo girándolo <math>\frac{1}{4}</math> de vuelta en el sentido contrario a las agujas del reloj.</li> <li>2. Limpie el filtro externo e interno con el cepillo de limpieza negro provisto.</li> <li>3. Utilice un cepillo de dientes para <b>limpiar profundamente</b> los orificios del filtro metálico interno.</li> <li>4. Frote minuciosamente toda la superficie del filtro metálico interno. Asegúrate de dar la vuelta para destapar todos los agujeros.</li> <li>5. Limpie el filtro con una toalla limpia.</li> <li>6. Active la función de autolimpieza. Mientras la secadora está enchufada pero apagada, presione y mantenga presionado el botón de flujo de aire inverso durante 10 segundos. El aire fluirá hacia atrás desde el filtro de malla interior (para eliminar el polvo y las partículas) y se apagará automáticamente después de 15 segundos. Cuando termine, vuelva a colocar la rejilla del filtro de aire en su lugar girándola <math>\frac{1}{4}</math> de vuelta en el sentido de las agujas del reloj. El logotipo OG en la rejilla debe mirar hacia arriba cuando se coloca correctamente.</li> </ol> <p>Vuelva a encender la secadora y debería funcionar nuevamente como nueva.</p>  

## Garantía

La secadora de cabello de Olivia Garden tiene una garantía limitada contra defectos de materiales o mano de obra por 24 meses. Esta garantía limitada NO CUBRE:

- Daños causados por filtros de secadora bloqueados o por no limpiar regularmente los filtros de secadora o la rejilla.
- Desgaste normal, como cortocircuitos en el cable de alimentación o el enchufe, o cabello dentro de la secadora.
- Daño debido a mal uso y abuso, tales como entre otros: caída, objetos extraños dentro de la secadora, suministro incorrecto de voltaje, negligencia en las precauciones de seguridad
- Manipulación como reparación o intento de reparación por parte de personas no autorizadas
- Daños resultantes del uso de accesorios no autorizados.

## Donde válido

La garantía limitada es válida solo en los Estados Unidos (excluidos los territorios) y Canada. Fuera de Norteamérica, comuníquese con su distribuidor local. La secadora de cabello debe comprarse en un distribuidor autorizado de Olivia Garden. No válido donde esté prohibido.

## Requisitos de garantía

1. Registre su secadora de cabello dentro de los 30 días de la compra  
(visita [store.oliviagarden.com/blogs/company-info/hair-dryer-warranty](https://store.oliviagarden.com/blogs/company-info/hair-dryer-warranty) para el registro de la garantía)
2. Una copia del comprobante original de compra de un distribuidor autorizado de Olivia Garden

## Cómo funciona

1. Devuelva la secadora de cabello con franqueo pagado a:  
Olivia Garden, 2805 Verne Roberts Circle, Antioch, CA 94509  
Atención: Departamento de Garantía de Secadora
2. Incluye en tu paquete:
  - Secadora de cabello bien empacada para evitar daños durante el envío
  - Copia del comprobante original de compra de un distribuidor autorizado de Olivia Garden
  - Un pago de USD \$25 (Continental EE. UU.) o USD \$35 (Hawái, Alaska y Canadá) a nombre de Olivia Garden para franqueo, manejo y seguro
  - El Formulario completado de devolución de garantía en la página 15.
3. Al recibo e inspección, Olivia Garden determinará si la secadora de cabello está cubierta por los términos de la garantía limitada. Si está cubierto, Olivia Garden reparará o reemplazará.

Cualquier garantía implícita, obligaciones o responsabilidades, incluidas, entre otras, las garantías implícitas de comerciabilidad e idoneidad para un propósito determinado, estarán limitadas en duración a los 24 meses de duración de esta garantía limitada escrita. En ningún caso Olivia Garden será responsable de daños especiales, incidentales o consecuentes por incumplimiento de esta o cualquier otra garantía, expresa o implícita, de cualquier tipo. Esta garantía limitada le otorga derechos legales específicos, y también puede tener otros derechos, que pueden variar de un estado a otro en EE. UU. y Canadá.

## Formulario de solicitud de cambio de garantía

(Instrucciones en la página 14)

Nombre \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_

Ciudad \_\_\_\_\_

Estado \_\_\_\_\_ Código postal \_\_\_\_\_

Teléfono \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_

Fecha de compra \_\_\_\_\_

Lugar de compra \_\_\_\_\_

# de Serie \_\_\_\_\_

Enviar a dirección  Lo mismo que arriba \_\_\_\_\_

Ciudad \_\_\_\_\_

Estado \_\_\_\_\_ Código postal \_\_\_\_\_

Por favor describa el problema \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

### Incluya en su paquete:

Comprobante de compra

Pago de USD \$25 (EE. UU. Continental) o USD \$35 (Hawái, Alaska y Canadá) a nombre de Olivia Garden

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, en particulier lorsque des enfants sont présents, des précautions de sécurité de base doivent toujours être suivies, notamment les suivantes:

**LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT UTILISATION. TENIR À L'ÉCART DE L'EAU.**

**DANGER – Comme pour la plupart des appareils électriques, les composants électriques sont sous tension même lorsque l'interrupteur est éteint: Pour réduire le risque de mort par électrocution:**

1. Toujours "débrancher" immédiatement après utilisation.
2. Ne pas utiliser pendant le bain.
3. Ne placez pas ou ne rangez pas l'appareil à un endroit où il pourrait tomber ou être tiré dans une baignoire ou un évier.
4. Ne placez pas ou ne laissez pas tomber dans l'eau ou tout autre liquide.
5. Si un appareil tombe dans l'eau, "débranchez-le" immédiatement. Ne touchez pas à l'eau.

**AVERTISSEMENT – Pour réduire le risque de brûlures, d'électrocution, d'incendie ou de blessure:**

1. Un appareil ne doit jamais être laissé sans surveillance lorsqu'il est branché.
2. Une surveillance étroite est nécessaire lorsque cet appareil est utilisé par, sur ou à proximité d'enfants ou de personnes souffrant de certains handicaps.
3. N'utilisez cet appareil que pour l'usage auquel il est destiné, tel que décrit dans ce manuel.
4. N'utilisez pas d'accessoires non recommandés par le fabricant.
5. N'utilisez pas cet appareil dans une baignoire, une douche ou un réservoir rempli d'eau.
6. Ne jamais utiliser en dormant.
7. Ne pas utiliser à l'extérieur ou faire fonctionner là où des produits aérosols (spray) sont utilisés ou où de l'oxygène est administré.
8. Ne dirigez pas l'air chaud vers les yeux ou d'autres zones sensibles à la chaleur.
9. Ne placez pas l'appareil sur une surface pendant qu'il fonctionne.
10. Ne bloquez jamais l'ouverture d'aération de l'appareil ou ne le placez pas sur une surface molle, comme un lit ou un canapé, où les ouvertures d'aération peuvent être bloquées. Gardez les ouvertures d'aération exemptes de peluches, de cheveux, etc.
11. Ne laissez jamais tomber ou n'insérez aucun objet dans une ouverture ou un tuyau.
12. Les accessoires peuvent être chauds pendant l'utilisation. Laissez-les refroidir avant de les manipuler.
13. Pendant l'utilisation de l'appareil, éloignez vos cheveux de l'entrée d'air.
14. Ne pas faire fonctionner avec un convertisseur de tension.
15. N'utilisez pas de rallonge avec cet appareil.
16. Gardez le cordon éloigné des surfaces chauffées. N'enroulez pas le cordon autour de l'appareil.
17. N'utilisez jamais cet appareil s'il a un cordon ou une prise endommagés, s'il ne fonctionne pas correctement ou s'il est tombé, endommagé ou tombé dans l'eau. Retournez l'appareil à un centre de service pour examen et réparation.
18. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger.



## CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

**Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil**

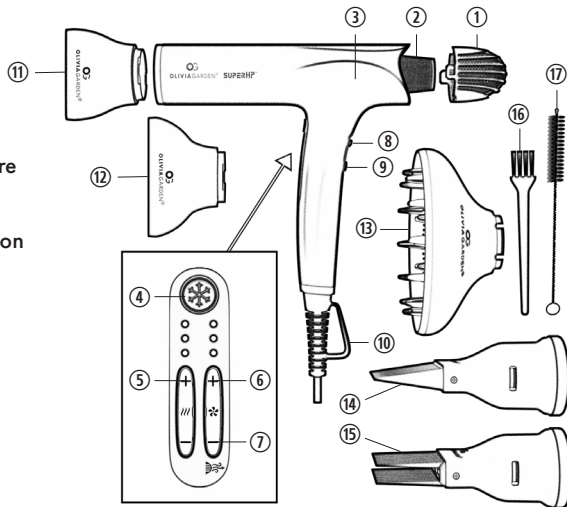
**AVERTISSEMENT:** N'utilisez pas cet appareil dans ou à proximité de baignoires.



## Mode d'emploi

Branchez l'appareil dans une prise électrique standard (120-125VAC). Allumez l'appareil à l'aide du bouton ON. Ajustez les paramètres avec les boutons (3 réglages de température, 3 réglages de vitesse) pour atteindre le niveau de puissance et de température souhaité. Après utilisation, éteignez l'appareil à l'aide du bouton OFF et débranchez l'appareil.

- ① Grille de filtre à air
- ② Filtre à mailles intérieur
- ③ Courbure spéciale pour repose-pouce
- ④ Bouton d'air froid
- ⑤ Bouton de réglage de la température
- ⑥ Bouton de réglage de la vitesse de l'air
- ⑦ Bouton de flux d'air inversé pour le nettoyage du filtre
- ⑧ Bouton marche/arrêt
- ⑨ Bouton de verrouillage/déverrouillage
- ⑩ Cordon de 2.75m (9 pieds) avec boucle de suspension
- ⑪ Embout concentrateur de 68mm
- ⑫ Embout concentrateur de 90mm
- ⑬ Diffuseur de 135mm
- ⑭ Embout peigne à dents larges
- ⑮ Embout peigne à dents fines
- ⑯ Brosse de nettoyage du filtre
- ⑰ Brosse de nettoyage des accessoires



## Nettoyage

Nettoyer quotidiennement pour un usage professionnel et hebdomadairement pour un usage domestique.

1. Avec le séchoir débranché, retirez la grille du filtre à air ① en la tournant d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour accéder au filtre à mailles intérieur. Nettoyez à la fois la grille du filtre à air et le filtre à mailles intérieur avec les brosses ⑯ et ⑰ fournies pour enlever la poussière et accumulations.
2. Lorsque le séchoir est branché mais éteint (OFF), appuyez et maintenez le bouton de flux d'air inversé ⑦ pendant 10 secondes. L'air s'écoulera vers l'arrière à partir du filtre à mailles interne (pour éliminer la poussière et les particules) et s'éteindra automatiquement après 15 secondes. Lorsque vous avez terminé, remettez la grille du filtre à air ① à sa place en la tournant d'un quart de tour dans le sens des aiguilles d'une montre. Le logo OG sur la grille du filtre à air doit être orienté vers le haut lorsqu'il est correctement placé.
3. Débranchez le sèche-cheveux. Ne nettoyez l'appareil que lorsqu'il est froid. Essuyez l'extérieur du sèche-cheveux avec un chiffon légèrement humide. Nettoyer les accessoires avec la brosse incluse ⑰.
4. Ne faites pas fonctionner le sèche-cheveux avec un filtre obstrué. Ne laissez pas d'eau ou d'autres liquides aller sur ou à l'intérieur de l'appareil.



Numérisez avec l'appareil photo du téléphone pour regarder la vidéo d'instructions de nettoyage

## Précautions de sécurité

Avant d'utiliser le sèche-cheveux, assurez-vous que la fiche électrique de l'appareil est conforme à celle de la prise. Des précautions de base, y compris celles énumérées ci-dessous, doivent être suivies lors de l'utilisation d'appareils électriques, en particulier s'il y a des enfants à proximité.

Votre sèche-cheveux est un produit performant. L'embout et le diffuseur deviennent chauds lors de l'utilisation. NE PAS placer sur une surface sensible à la chaleur. Laisser refroidir avant de toucher.

## Spécifications générales

Tension: 125V~

Fréquence: 60Hz

Accessoires: 2 Embouts, Diffuseur

Puissance: 1875 W

Poids: 13oz/370g

2 Embouts peigne & 2 Brosses de nettoyage

## Mode d'emploi

Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Utiliser sur courant alternatif (60Hz) uniquement. Les appareils standards sont conçus pour fonctionner à la tension nominale. Cet appareil a une fiche polarisée (une lame est plus large que l'autre). Par sécurité, cette fiche ne s'insère dans une prise polarisée que d'une seule façon. Si la fiche ne rentre pas complètement dans la prise, inversez la fiche. Si cela ne rentre toujours pas, contactez un électricien qualifié. N'essayez pas de contourner cette fonction de sécurité.

## Mise en garde

Ne laissez jamais le cordon d'alimentation être tiré ou tordu. N'enroulez jamais le cordon autour de l'appareil. Des dommages se produiront au point d'entrée à haute flexion dans l'unité, provoquant sa rupture et un court-circuit. Inspectez fréquemment le cordon pour des dommages. Arrêtez immédiatement l'utilisation si des dommages sont visibles ou si l'appareil s'arrête ou fonctionne par intermittence.

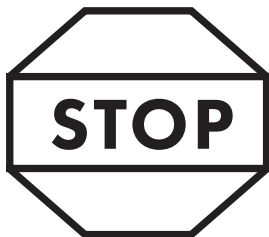
## Stockage

Lorsqu'il n'est pas utilisé, votre appareil est facile à ranger. Laissez l'appareil refroidir, puis remettez-le simplement dans la boîte et rangez-le hors de portée des enfants dans un endroit sûr et sec. Ne pas tirer ou tendre le cordon au niveau des prises de courant.

## ALCI

Cet appareil est équipé d'un disjoncteur différentiel de courant de fuite (ALCI), un dispositif de protection qui peut le rendre inutilisable dans certaines conditions anormales, telles que l'immersion dans l'eau. Pour tester que le disjoncteur différentiel (ALCI) fonctionne correctement, effectuez le test suivant.

1. Avec l'interrupteur du sèche-cheveux en position OFF, branchez l'appareil et ALLUMEZ-LE.
2. Appuyez sur le bouton jaune TEST et le sèche-cheveux cessera de fonctionner. Il y aura un dé clic.
3. Éteignez (OFF) et débranchez l'appareil.
4. Appuyez sur le bouton rouge RESET de la prise ALCI. Vous entendrez un autre clic.
5. Branchez le sèche-cheveux et ALLUMEZ-LE. Le sèche-cheveux doit fonctionner normalement.
6. Si ALCI ne fonctionne pas correctement, appelez le numéro du service client.
7. Si l'appareil est immergé dans l'eau, débranchez-le immédiatement. N'essayez pas de réinitialiser l'interrupteur de sécurité ALCI. Veuillez appeler le numéro de service client.
8. Répétez la procédure ci-dessus chaque fois que l'appareil est utilisé pour confirmer que l'ALCI est opérationnel. Si le bouton de réinitialisation s'éteint pendant l'utilisation, cela peut indiquer un dysfonctionnement de l'appareil. Débranchez l'appareil et laissez-le refroidir pendant 30 minutes. Rebranchez l'appareil et appuyez sur le bouton rouge RESET. L'appareil devrait alors fonctionner normalement. Si ce n'est pas le cas, veuillez contacter notre service client pour plus d'assistance.



**Ce message concerne...**

**G** Terre

**F**aute

**C**ircuit

**I**nterrupteurs

**...peut sauver une vie!**

**SI VOUS DEVEZ UTILISER UN SÈCHE-CHEVEUX DANS LA SALLE DE BAIN, INSTALLEZ MAINTENANT UN GFCI\*!**

Votre électricien local peut vous aider à choisir le type qui vous convient le mieux – un élément portable qui se branche dans la prise électrique ou un élément permanent installé par votre électricien. Le code national de l'électricité exige maintenant des disjoncteurs différentiels de fuite à la terre dans les salles de bain, les garages et les sorties extérieures de toutes les nouvelles maisons.

**POURQUOI AVEZ-VOUS BESOIN D'UN GFCI?**



L'électricité et l'eau ne se mélangent pas. Si votre sèche-cheveux tombe dans l'eau lorsque qu'il est branché, l'électrocution peut vous tuer

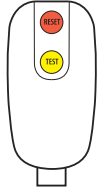
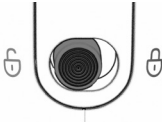
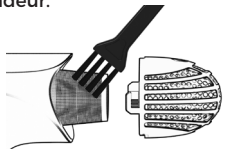
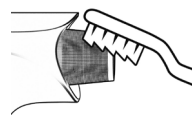
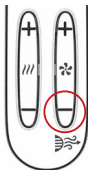
... même si l'interrupteur est éteint. Un fusible ordinaire ou un disjoncteur ne vous protégera pas dans ces circonstances. Un GFCI vous offre une protection bien plus grande.

**Un GFCI peut vous sauver la vie!  
Par rapport à cela, le prix est petit!  
N'attendez pas ... installez-en un maintenant!**

\* GFCI est un dispositif sensible qui réagit immédiatement à une petite fuite de courant électrique en arrêtant le flux électrique.

# GUIDE DE DÉPANNAGE

Pour une assistance supplémentaire, contactez Olivia Garden au 1-800-922-2301 ou à [info@oliviagarden.com](mailto:info@oliviagarden.com)

PROBLÈME	SOLUTION
Le sèche-cheveux ne s'allume pas	<p>Avec le sèche-cheveux éteint et branché, appuyez sur les boutons de la prise dans cet ordre:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Appuyez sur le bouton <b>jaune</b> TEST</li> <li>2. Appuyez sur le bouton <b>rouge</b> RESET</li> <li>3. Appuyez sur le bouton <b>jaune</b> TEST de nouveau</li> <li>4. Appuyez sur le bouton <b>rouge</b> RESET de nouveau</li> </ol> <p>Il y aura un clic à chaque fois que vous appuierez sur le bouton rouge RESET. Allumez le sèche-cheveux.</p> 
Les paramètres du sèche-cheveux ne changent pas	<p>Vérifiez le bouton <b>DÉVERROUILLAGE/VERROUILLAGE</b> à l'arrière du sèche-cheveux (sous l'interrupteur ON/OFF).</p> <p>Poussez complètement le bouton vers la gauche, en position DÉVERROUILLAGE. Avec le bouton positionné sur DÉVERROUILLAGE (à gauche), vérifiez que les paramètres puissent être changés lorsque le sèche-cheveux est allumé.</p> 
<p>Le sèche-cheveux est très bruyant</p> <p>Le sèche-cheveux est très chaud</p> <p>Le sèche-cheveux dégage une odeur de brûlé</p> <p>Le sèche-cheveux s'éteint après avoir été allumé pendant une courte période</p> <p>Le sèche-cheveux n'est plus aussi puissant qu'avant</p> <p>Les cheveux mettent plus de temps à sécher qu'avant</p>	<p>Le sèche-cheveux a besoin d'un nettoyage en profondeur. Suivez ces étapes simples:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Retirez le filtre externe en le tournant de 1/4 de tour dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.</li> <li>2. Nettoyez les filtres externe et interne avec la brosse de nettoyage noire fournie.</li> <li>3. Utilisez une brosse à dents pour <b>nettoyer en profondeur</b> les trous du filtre métallique interne.</li> <li>4. Frottez soigneusement toute la surface du filtre métallique interne. Assurez-vous de faire tout le tour pour déboucher tous les trous.</li> <li>5. Essuyez le filtre avec une serviette propre.</li> <li>6. Activez la fonction d'autonettoyage. Pendant que le sèche-cheveux est branché mais éteint, appuyez et maintenez enfoncé le bouton de flux d'air inversé pendant 10 secondes. L'air refluera depuis le filtre à mailles intérieur (pour éliminer la poussière et les particules) et s'éteindra automatiquement après 15 secondes. Une fois terminé, remettez la grille du filtre à air à sa place en la tournant d'un quart de tour dans le sens des aiguilles d'une montre. Le logo OG sur la grille doit être orienté vers le haut lorsqu'il est correctement placé.</li> </ol> <p>Rallumez le sèche-cheveux et il devrait fonctionner à nouveau comme neuf.</p>   

## Garantie

Le sèche-cheveux Olivia Garden est couvert par une garantie limitée contre tout défaut de matériel ou de fabrication pendant 24 mois. Cette garantie limitée NE COUVRE PAS:

- Dommages causés par des filtres de sècheurs obstrués ou par un nettoyage non régulier des filtres ou de la grille.
- L'usure et détérioration normale comme les faux-contacts dans le fil d'alimentation électrique ou dans la prise électrique, ou les cheveux pris à l'intérieur du sècheur.
- Les dommages dus à une mauvaise utilisation ou à des abus tels que: chute, objets étrangers à l'intérieur du sècheur, mauvaise tension d'alimentation, négligence des mesures de sécurité
- Les dégâts résultants d'une réparation ou tentative de réparation par une personne d'un organisme non autorisé
- Les dommages résultant de l'utilisation d'accessoires non autorisés

## Validité

La garantie limitée est valable uniquement aux États-Unis (territoires exclus) et Canada. En dehors de l'Amérique du Nord, contactez votre distributeur local. Le sèche-cheveux doit être acheté auprès d'un revendeur agréé Olivia Garden. Nul là où la loi l'interdit.

## Conditions de garantie

1. Enregistrez votre sèche-cheveux dans les 30 jours suivant l'achat  
(merci de visitez [store.oliviagarden.com/blogs/company-info/hair-dryer-warranty](https://store.oliviagarden.com/blogs/company-info/hair-dryer-warranty) pour l'enregistrement de la garantie)
2. Une copie de la preuve d'achat originale d'un distributeur agréé Olivia Garden

## Comment ça marche

1. Retournez le sèche-cheveux avec l'affranchissement payé à : Olivia Garden  
2805 Verne Roberts Circle, Antioch, CA 94509, Attn: Département de garantie sècheur.
2. Inclure dans votre colis:
  - Le sèche-cheveux bien emballé pour éviter les dommages pendant l'expédition
  - Une copie de la preuve d'achat originale d'un distributeur agréé Olivia Garden
  - Un paiement de USD \$25 (continental USA) ou USD \$35 (Hawaii, Alaska et Canada) payable à Olivia Garden pour l'affranchissement, la manutention et l'assurance
  - Remplir le formulaire de retour de garantie à la page 22.
3. Dès réception et inspection, Olivia Garden déterminera si le sèche-cheveux est couvert par les termes de la garantie limitée. Si il est couvert, Olivia Garden réparera ou remplacera.

Toute garantie, obligation ou responsabilité implicite, y compris, mais sans s'y limiter, la garantie implicite de qualité marchande et d'adéquation à un usage particulier, sera limitée à la durée de 24 mois de cette garantie limitée écrite. En aucun cas, olivia garden ne pourra être tenu responsable des dommages spéciaux, accessoires ou consécutifs quels qu'ils soient pour la rupture de cette ou de toute autre garantie, expresse ou implicite, quelle qu'elle soit. Cette garantie limitée vous donne des droits légaux spécifiques, et vous pouvez également avoir d'autres droits, qui peuvent varier d'un état à l'autre aux États-Unis et au Canada.

**Formulaire de demande d'échange de garantie**

(Instructions à la page 21)

Prénom \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Ville \_\_\_\_\_

Province \_\_\_\_\_ Code postal \_\_\_\_\_

Téléphone \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_

Date d'achat \_\_\_\_\_

Lieu d'achat \_\_\_\_\_

# de Serie \_\_\_\_\_

Envoyer à l'adresse  Comme ci-dessus

Ville \_\_\_\_\_

Province \_\_\_\_\_ Code postal \_\_\_\_\_

Veuillez décrire le problème \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**Inclure dans votre colis:** Preuve d'achat Paiement de USD \$25 (continental USA) ou USD \$35 (Hawaii, Alaska et Canada)  
payable à Olivia Garden



# SUPERHP™



**OLIVIAGARDEN®**

[www.oliviagarden.com](http://www.oliviagarden.com)

2805 Verne Roberts Circle, Antioch, CA 94509 • 1-800-922-2301

Olivia Garden®, OG® logo & SuperHP™ are trademarks and/or registered trademarks of Olivia Garden Int. Inc. & Olivia Garden SA. ©2024 All rights reserved. Patent pending.

@oliviagarden\_int



Download our  
Hair Brush  
Guide App

